



### Cuprins

#### II Acte fără caracter legislativ

##### REGULAMENTE

- ★ **Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1955 al Consiliului din 8 noiembrie 2016 privind punerea în aplicare a Regulamentului (UE) nr. 269/2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei** ..... 1
- ★ **Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1956 al Comisiei din 4 noiembrie 2016 de modificare a anexei I la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful vamal comun** ..... 5
- ★ **Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1957 al Comisiei din 4 noiembrie 2016 privind clasificarea anumitor mărfuri în Nomenclatorul combinat** ..... 6
- ★ **Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1958 al Comisiei din 4 noiembrie 2016 privind clasificarea anumitor mărfuri în Nomenclatorul combinat** ..... 9
- ★ **Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1959 al Comisiei din 7 noiembrie 2016 de înregistrare a unei denumiri în Registrul denumirilor de origine protejate și al indicațiilor geografice protejate [Anguria Reggiana (IGP)]** ..... 12
- Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2016/1960 al Comisiei din 8 noiembrie 2016 de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume ..... 13

##### DECIZII

- ★ **Decizia (PESC) 2016/1961 a Consiliului din 8 noiembrie 2016 de modificare a Deciziei 2014/145/PESC privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei** ..... 15



## II

(Acte fără caracter legislativ)

## REGULAMENTE

## REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1955 AL CONSILIULUI

din 8 noiembrie 2016

**privind punerea în aplicare a Regulamentului (UE) nr. 269/2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) nr. 269/2014 al Consiliului din 17 martie 2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei <sup>(1)</sup>, în special articolul 14 alineatul (1),

având în vedere propunerea Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

- (1) La 17 martie 2014, Consiliul a adoptat Regulamentul (UE) nr. 269/2014.
- (2) În urma organizării de către Federația Rusă a alegerilor pentru Duma de Stat în teritoriile ilegal anexate, Crimeea și Sevastopol, Consiliul consideră că ar trebui să fie adăugate șase persoane pe lista persoanelor fizice și juridice, entităților și organismelor care fac obiectul măsurilor restrictive, astfel cum figurează în anexa I la Regulamentul (UE) nr. 269/2014.
- (3) Prin urmare, anexa I la Regulamentul (UE) nr. 269/2014 ar trebui modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

Persoanele care figurează în anexa la prezentul regulament se adaugă pe lista prevăzută în anexa I la Regulamentul (UE) nr. 269/2014.

*Articolul 2*

Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

<sup>(1)</sup> JO L 78, 17.3.2014, p. 6.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 8 noiembrie 2016.

*Pentru Consiliu*

*Președintele*

P. KAŽIMÍR

---

## ANEXĂ

## Lista persoanelor menționate la articolul 1

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
„152.	Ruslan Ismailovici BALBEK Руслан Исмаилович Бальбек	Data nașterii: 28.8.1977 Locul nașterii: Bekabad, RSS Uzbekistan	Membru al Dumei de Stat ales din Republica Auto- nomă Crimeea, ilegal anexată. Vicepreședinte al Comisiei pentru afaceri etnice a Dumei. În 2014, Balbek a fost numit vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al așa-numitei «Republici Crimeea» și a acționat în această capacitate pentru integrarea peninsulei Crimeea, ilegal anexată, în Fe- derația Rusă, activitate pentru care i-a fost decer- nată o medalie «Pentru apărarea Republicii Cri- meea». El a susținut anexarea Crimeei în declarații publice, inclusiv pe profilul său de pe site-ul Rusiei Unite (filiala Crimeea) și într-un articol de presă publicat pe site-ul NTV la 3 iulie 2016.	9.11.2016
153.	Konstantin Mihailovici BAKHAREV Константин Михайлович Бахарев	Data nașterii: 20.10.1972 Locul nașterii: Simferopol, RSS Ucraineană	Membru al Dumei de Stat ales din Republica Auto- nomă Crimeea, ilegal anexată. Membru al Comisiei pentru piețele financiare a Du- mei. În martie 2014, Bakharev a fost numit vicepreșe- dinte al Consiliului de Stat al așa-numitei «Repu- blici Crimeea», iar în august 2014 a fost numit prim-vicepreședinte al organismului respectiv. El a recunoscut implicarea personală în evenimentele din 2014 care au condus la anexarea ilegală a Cri- meei și a Sevastopolului, pe care a susținut-o pu- blic, inclusiv într-un interviu publicat pe site-ul gazetakrimea.ru la 22 martie 2016 și pe site-ul c- pravda.ru la 23 august 2016. «Autoritățile» «Repu- blicii Crimeea» i-au decernat ordinul «Pentru loiali- tate în serviciu».	9.11.2016
154.	Dmitri Anatolievici BELIK Дмитрий Анатольевич Белик	Data nașterii: 17.10.1969 Locul nașterii: Kular Ust- districtul Yansky, RSS Autonomă Iacută	Membru al Dumei de Stat ales din orașul Sevasto- pol, ilegal anexat. Membru al Comisiei pentru impozitare a Dumei. În calitate de membru al administrației municipale a Sevastopolului în perioada februarie-martie 2014 a susținut activitățile așa-numitului «primar al po- porului», Alexei Chaily. El și-a recunoscut public implicarea în evenimentele din 2014 care au con- dus la anexarea ilegală a Crimeei și a Sevastopolului, pe care a susținut-o public, inclusiv pe site-ul său personal și într-un interviu publicat la 21 februarie 2016 pe site-ul nation-news.ru. Pentru implicarea sa în procesul de anexare, i-a fost decernat ordinul de stat al Rusiei «Pentru înde- plinirea îndatoririlor către țara mamă» – gradul II.	9.11.2016

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
155.	Andrei Dmitrievici KOZENKO Андрей Дмитриевич Козенко	Data nașterii: 3.8.1981 Locul nașterii: Simferopol, RSS Ucraineană	Membru al Dumei de Stat ales din Republica Autonomă Crimeea, ilegal anexată. Membru al Comisiei pentru piețele financiare a Dumei. În martie 2014, Kozenko a fost numit vicepreședinte al Consiliului de Stat al așa-numitei «Republici Crimeea». El și-a recunoscut public implicarea în evenimentele din 2014 care au condus la anexarea ilegală a Crimeei și a Sevastopolului, pe care a susținut-o public, inclusiv într-un interviu publicat la 12 martie 2016 pe site-ul gazetacrimea.ru. Pentru implicarea sa în procesul de anexare, i s-a decernat de către «autoritățile» locale medalia «Pentru apărarea Republicii Crimeea».	9.11.2016
156.	Svetlana Borisovna SAVCENKO Светлана Борисовна Савченко	Data nașterii: 24.6.1965 Locul nașterii: Belogorsk, RSS Ucraineană	Membră a Dumei de Stat, aleasă din Republica Autonomă Crimeea, ilegal anexată. Membră a Comisiei pentru cultură a Dumei. A fost membră a Consiliului Suprem al Republicii Autonome Crimeea din 2012 și, din martie 2014, a susținut integrarea Crimeei și a Sevastopolului, ilegal anexate, în Federația Rusă. În septembrie 2014, Savcenko a fost «aleasă» în Consiliul de Stat al așa-numitei «Republici Crimeea». Ea a susținut anexarea ilegală a Crimeei și a Sevastopolului în numeroase ocazii în declarații publice, inclusiv în interviurile publicate pe site-ul c-pravda.ru la 2 aprilie 2016 și la 20 august 2016. În 2014, i s-a acordat ordinul de stat al Rusiei «Pentru îndeplinirea îndatoririlor către țara mamă» – gradul II și, în 2015, din partea «autorităților» «Republicii Crimeea», i s-a acordat ordinul «Pentru loialitate în serviciu».	9.11.2016
157.	Pavel Valentinovici ȘPEROV Павел Валентинович Шперов	Data nașterii: 4.7.1971 Locul nașterii: Simferopol, RSS Ucraineană	Membru al Dumei de Stat, ales din Republica Autonomă Crimeea, ilegal anexată. Membru al Comisiei pentru chestiuni legate de Comunitatea Statelor Independente (CSI), integrare eurasiatică și legături cu compatrioții a Dumei. În septembrie 2014, Șperov a fost «ales» în Consiliul de Stat al așa-numitei «Republici Crimeea». El și-a recunoscut public, inclusiv într-un interviu publicat pe site-ul ldpr-rk.ru la 3 septembrie 2016, rolul jucat în evenimentele din 2014 care au condus la anexarea ilegală a Crimeei și a Sevastopolului și, în special, rolul jucat în organizarea referendumului ilegal privind anexarea ilegală a peninsulei.	9.11.2016*

**REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1956 AL COMISIEI****din 4 noiembrie 2016****de modificare a anexei I la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful vamal comun**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului din 23 iulie 1987 privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful vamal comun <sup>(1)</sup>, în special articolul 9 alineatul (1) litera (e),

întrucât:

- (1) Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului a stabilit o nomenclură a mărfurilor (denumită în continuare „Nomenclatura combinată”), care figurează în anexa I la regulamentul respectiv.
- (2) Rubrica 9404 cuprinde articole de pat și articole similare (de exemplu, saltele, pături, plăpumi, perne) cu arcuri sau umplute cu orice fel de materiale, inclusiv cele din cauciuc alveolar sau material plastic alveolar, acoperite sau nu.
- (3) Există opinii divergente cu privire la interpretarea modului de redactare a poziției 9404 în ceea ce privește expresia „umplute cu orice fel de materiale”.
- (4) Din motive de securitate juridică, este, așadar, necesar să se introducă o nouă notă complementară la capitolul 94 din Nomenclatura combinată, pentru a se asigura o interpretare uniformă a acestui cod NC pe întregul teritoriu al Uniunii.
- (5) Prin urmare, anexa I la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 ar trebui modificată în consecință.
- (6) Măsurile prevăzute în prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului Codului vamal,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

În capitolul 94 din partea a doua a Nomenclaturii combinate prevăzute în anexa I la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 se inserează următoarea notă complementară 1:

„1. În sensul poziției 9404, expresia «umplute cu orice fel de materiale» include materiale de orice grosime.”

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 4 noiembrie 2016.

*Pentru Comisie  
pentru președinte  
Stephen QUEST*

*Director general pentru impozitare și uniune vamală*

---

<sup>(1)</sup> JO L 256, 7.9.1987, p. 1.

**REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1957 AL COMISIEI**  
**din 4 noiembrie 2016**  
**privind clasificarea anumitor mărfuri în Nomenclatorul combinat**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 octombrie 2013 de stabilire a Codului vamal al Uniunii <sup>(1)</sup>, în special articolul 57 alineatul (4) și articolul 58 alineatul (2),

întrucât:

- (1) Pentru a asigura aplicarea uniformă a Nomenclatorului combinat anexat la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului <sup>(2)</sup>, este necesar să se adopte măsuri privind clasificarea mărfurilor menționate în anexa la prezentul regulament.
- (2) Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 stabilește regulile generale pentru interpretarea Nomenclatorului combinat. Aceste reguli se aplică, de asemenea, oricăror alte nomenclatoare bazate integral sau parțial pe acesta sau care îi adaugă acestuia subdiviziuni suplimentare și care sunt stabilite prin dispoziții specifice ale Uniunii, în vederea aplicării de măsuri tarifare sau de altă natură privind comerțul cu mărfuri.
- (3) În temeiul acestor reguli generale, mărfurile descrise în coloana (1) a tabelului din anexă ar trebui clasificate la codul NC indicat în coloana (2), pe baza motivelor care figurează în coloana (3) a tabelului menționat.
- (4) Este necesar să se prevadă posibilitatea invocării în continuare de către titular, pentru o anumită perioadă de timp, în conformitate cu articolul 34 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 952/2013, a informațiilor tarifare obligatorii care sunt emise în legătură cu mărfurile vizate de prezentul regulament, dar care nu sunt conforme cu acesta. Perioada respectivă ar trebui să fie de trei luni.
- (5) Măsurile prevăzute în prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului Codului vamal,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

Mărfurile descrise în coloana (1) a tabelului din anexă se clasifică în Nomenclatorul combinat la codul NC indicat în coloana (2) a tabelului menționat.

*Articolul 2*

Informațiile tarifare obligatorii care nu sunt conforme cu prezentul regulament pot fi invocate în continuare, în conformitate cu articolul 34 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 952/2013, timp de trei luni de la data intrării în vigoare a prezentului regulament.

*Articolul 3*

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

<sup>(1)</sup> JO L 269, 10.10.2013, p. 1.

<sup>(2)</sup> Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului din 23 iulie 1987 privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful vamal comun (JO L 256, 7.9.1987, p. 1).



Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 4 noiembrie 2016.

*Pentru Comisie,  
pentru președinte  
Stephen QUEST  
Director general pentru impozitare și uniune vamală*

---

## ANEXĂ

Descrierea mărfurilor	Clasificare (cod NC)	Motive
(1)	(2)	(3)
<p>Un articol care conține componente electronice; un buton de pornire, un dispozitiv de acționare, un regulator și o unitate de oprire [așa-numita „unitate electronică de control” (ECU)], închise într-o carcasă dreptunghiulară din aluminiu, cu dimensiunile de 98 × 74 × 20 mm și cu greutatea de 160 g.</p> <p>Articolul alimentează cu energie electrică farurile cu xenon ale autovehiculelor.</p> <p>Atunci când farurile sunt aprinse, articolul transformă, în prima fază, curentul continuu (CC) de 12 V provenit de la sistemul electric de la bord în CC de 1 200 V și îl transmite către aprinzător (care nu este inclus în articolul prezentat). În a doua fază, articolul transformă CC în curent alternativ (CA) pentru a aprinde becurile și generează în continuu tensiunea necesară (85 V) pentru ca becurile să funcționeze corespunzător.</p> <p>A se vedea imaginea (*).</p>	8504 40 90	<p>Clasificarea se stabilește pe baza regulilor generale 1, 3(c) și 6 de interpretare a Nomenclatorului combinat, precum și pe baza textului codurilor NC 8504, 8504 40 și 8504 40 90.</p> <p>Clasificarea la poziția 8537 ca unitate de control este exclusă, deoarece articolul este conceput să transforme curentul electric continuu de 12 V în CC de 1 200 V și să transforme CC de 12 V în CA de 85 V, funcții acoperite de poziția 8504.</p> <p>Întrucât niciuna dintre aceste funcții nu este considerată a fi funcția principală a aparatului în sensul notei 3 la secțiunea XVI, articolul trebuie clasificat la ultima subpoziție în ordine numerică.</p> <p>În consecință, articolul trebuie clasificat la codul NC 8504 40 90, ca alte convertizoare statice.</p>

(\* ) Imaginea are un caracter pur informativ.



**REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1958 AL COMISIEI**  
**din 4 noiembrie 2016**  
**privind clasificarea anumitor mărfuri în Nomenclatorul combinat**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) nr. 952/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 9 octombrie 2013 de stabilire a Codului vamal al Uniunii <sup>(1)</sup>, în special articolul 57 alineatul (4) și articolul 58 alineatul (2),

întrucât:

- (1) Pentru a asigura aplicarea uniformă a Nomenclatorului combinat anexat la Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului <sup>(2)</sup>, este necesar să se adopte măsuri privind clasificarea mărfurilor menționate în anexa la prezentul regulament.
- (2) Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 stabilește regulile generale pentru interpretarea Nomenclatorului combinat. Aceste reguli se aplică, de asemenea, oricăror alte nomenclatoare bazate integral sau parțial pe acesta sau care îi adaugă acestuia subdiviziuni suplimentare și care sunt stabilite prin dispoziții specifice ale Uniunii, în vederea aplicării de măsuri tarifare sau de altă natură privind comerțul cu mărfuri.
- (3) În temeiul acestor reguli generale, mărfurile descrise în coloana (1) a tabelului din anexă ar trebui clasificate la codul NC indicat în coloana (2), pe baza motivelor care figurează în coloana (3) a tabelului menționat.
- (4) Este necesar să se prevadă posibilitatea invocării în continuare de către titular, pentru o anumită perioadă de timp, în conformitate cu articolul 34 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 952/2013, a informațiilor tarifare obligatorii care sunt emise în legătură cu mărfurile vizate de prezentul regulament, dar care nu sunt conforme cu acesta. Perioada respectivă ar trebui să fie de trei luni.
- (5) Măsurile prevăzute în prezentul regulament sunt conforme cu avizul Comitetului Codului vamal,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

Mărfurile descrise în coloana (1) a tabelului din anexă se clasifică în Nomenclatorul combinat la codul NC indicat în coloana (2) a tabelului menționat.

*Articolul 2*

Informațiile tarifare obligatorii care nu sunt conforme cu prezentul regulament pot fi invocate în continuare, în conformitate cu articolul 34 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 952/2013, timp de trei luni de la data intrării în vigoare a prezentului regulament.

*Articolul 3*

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

<sup>(1)</sup> JO L 269, 10.10.2013, p. 1.

<sup>(2)</sup> Regulamentul (CEE) nr. 2658/87 al Consiliului din 23 iulie 1987 privind Nomenclatura tarifară și statistică și Tariful vamal comun (JO L 256, 7.9.1987, p. 1).

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 4 noiembrie 2016.

*Pentru Comisie,  
pentru președinte  
Stephen QUEST  
Director general pentru impozitare și uniune vamală*

---

## ANEXĂ

Descrierea mărfurilor	Clasificare (cod NC)	Motive
(1)	(2)	(3)
<p>Un articol format din 27 de prize într-o carcasă (o așa-numită „unitate de distribuție a energiei electrice”), cu dimensiunile de aproximativ 5 × 8 × 173 cm. Carcasa este prevăzută cu un cablu electric cu lungimea de aproximativ 3 m și cu un ștecăr pentru conectarea la o rețea electrică.</p> <p>Articolul este prezentat pentru a fi utilizat în scopul alimentării cu energie electrică de 230 V a diverselor componente instalate în rack într-un dulap. Articolul se instalează în poziție verticală, în cutii standard de rețea. De asemenea, articolul înregistrează și transmite date interne (cum ar fi electricitatea, tensiunea, puterea de ieșire și consumul) și mesaje de alarmă (dacă valorile devin superioare sau inferioare anumitor praguri) prin intermediul cardului de comunicare inclus.</p> <p>A se vedea imaginea (*).</p>	8537 10 99	<p>Clasificarea se stabilește pe baza regulilor generale 1 și 6 de interpretare a Nomenclatorului combinat și pe baza textului codurilor NC 8537, 8537 10 și 8537 10 99.</p> <p>Clasificarea la poziția 8544 drept cablu prevăzut cu conectori este exclusă, întrucât articolul este conceput pentru a funcționa ca un aparat pentru distribuirea electricității.</p> <p>Deoarece articolul este format din mai multe prize, un cablu și un dispozitiv de comunicare, el trebuie clasificat la codul NC 8537 10 99, ca alte tablouri, panouri, console, pupitre, dulapuri și alte suporturi echipate cu mai multe aparate de la pozițiile 8535 sau 8536, pentru comanda sau distribuirea electricității.</p>

(\* ) Imaginea are caracter pur informativ.



**REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1959 AL COMISIEI****din 7 noiembrie 2016****de înregistrare a unei denumiri în Registrul denumirilor de origine protejate și al indicațiilor geografice protejate [Anguria Reggiana (IGP)]**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) nr. 1151/2012 al Parlamentului European și al Consiliului din 21 noiembrie 2012 privind sistemele din domeniul calității produselor agricole și alimentare <sup>(1)</sup>, în special articolul 52 alineatul (2),

întrucât:

- (1) În conformitate cu articolul 50 alineatul (2) litera (a) din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012, cererea de înregistrare a denumirii „Anguria Reggiana”, depusă de Italia, a fost publicată în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* <sup>(2)</sup>.
- (2) Deoarece Comisiei nu i s-a comunicat nicio declarație de opoziție în conformitate cu articolul 51 din Regulamentul (UE) nr. 1151/2012, denumirea „Anguria Reggiana” ar trebui, prin urmare, înregistrată,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

Se înregistrează denumirea „Anguria Reggiana” (IGP).

Denumirea menționată la primul paragraf identifică un produs din clasa 1.6. Fructe, legume și cereale, proaspete sau prelucrate, din anexa XI la Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 668/2014 al Comisiei <sup>(3)</sup>.*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 7 noiembrie 2016.

*Pentru Comisie,  
pentru președinte  
Phil HOGAN  
Membru al Comisiei*

---

<sup>(1)</sup> JO L 343, 14.12.2012, p. 1.

<sup>(2)</sup> JO C 250, 9.7.2016, p. 4.

<sup>(3)</sup> Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 668/2014 al Comisiei din 13 iunie 2014 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (UE) nr. 1151/2012 al Parlamentului European și al Consiliului privind sistemele din domeniul calității produselor agricole și alimentare (JO L 179, 19.6.2014, p. 36).

**REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2016/1960 AL COMISIEI****din 8 noiembrie 2016****de stabilire a valorilor forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 decembrie 2013 de instituire a unei organizări comune a piețelor produselor agricole și de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 922/72, (CEE) nr. 234/79, (CE) nr. 1037/2001 și (CE) nr. 1234/2007 ale Consiliului <sup>(1)</sup>,având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 al Comisiei din 7 iunie 2011 de stabilire a normelor de aplicare a Regulamentului (CE) nr. 1234/2007 al Consiliului în ceea ce privește sectorul fructelor și legumelor și sectorul fructelor și legumelor prelucrate <sup>(2)</sup>, în special articolul 136 alineatul (1),

întrucât:

- (1) Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 prevede, ca urmare a rezultatelor negocierilor comerciale multilaterale din cadrul Rundei Uruguay, criteriile pentru stabilirea de către Comisie a valorilor forfetare de import din țări terțe pentru produsele și perioadele menționate în partea A din anexa XVI la regulamentul respectiv.
- (2) Valoarea forfetară de import se calculează în fiecare zi lucrătoare, în conformitate cu articolul 136 alineatul (1) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011, ținând seama de datele zilnice variabile. Prin urmare, prezentul regulament trebuie să intre în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1*

Valorile forfetare de import prevăzute la articolul 136 din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 sunt stabilite în anexa la prezentul regulament.

*Articolul 2*Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 8 noiembrie 2016.

Pentru Comisie,  
pentru președinte  
Jerzy PLEWA

Director general pentru agricultură și dezvoltare rurală

<sup>(1)</sup> JO L 347, 20.12.2013, p. 671.

<sup>(2)</sup> JO L 157, 15.6.2011, p. 1.

## ANEXĂ

## Valorile forfetare de import pentru fixarea prețului de intrare pentru anumite fructe și legume

(EUR/100 kg)			
Codul NC	Codul țării terțe <sup>(1)</sup>	Valoarea forfetară de import	
0702 00 00	MA	99,0	
	ZZ	99,0	
0707 00 05	TR	144,2	
	ZZ	144,2	
0709 93 10	MA	56,6	
	TR	143,0	
	ZZ	99,8	
0805 20 10	MA	88,5	
	ZZ	88,5	
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	JM	103,8	
	PE	140,7	
	TR	67,8	
	ZZ	104,1	
	AR	52,4	
0805 50 10	BR	79,0	
	CL	77,0	
	TR	94,8	
	UY	38,4	
	ZA	65,7	
	ZZ	67,9	
	0806 10 10	BR	310,9
		IN	166,0
PE		364,6	
TR		141,2	
US		381,5	
ZZ		272,8	
0808 10 80		AR	260,6
	AU	236,5	
	CL	139,2	
	NZ	139,2	
	ZA	135,6	
	ZZ	182,2	
	0808 30 90	CN	96,1
TR		166,9	
ZZ		131,5	

<sup>(1)</sup> Nomenclatura țărilor stabilită prin Regulamentul (UE) nr. 1106/2012 al Comisiei din 27 noiembrie 2012 de punere în aplicare a Regulamentului (CE) nr. 471/2009 al Parlamentului European și al Consiliului privind statisticile comunitare privind comerțul exterior cu țările terțe, în ceea ce privește actualizarea nomenclatorului țărilor și teritoriilor (JO L 328, 28.11.2012, p. 7). Codul „ZZ” desemnează „alte origini”.



## DECIZII

### DECIZIA (PESC) 2016/1961 A CONSILIULUI

din 8 noiembrie 2016

#### de modificare a Deciziei 2014/145/PESC privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 29,

având în vedere Decizia 2014/145/PESC a Consiliului din 17 martie 2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei <sup>(1)</sup>, în special articolul 3 alineatul (1),

având în vedere propunerea Înaltului Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate,

întrucât:

- (1) La 17 martie 2014, Consiliul a adoptat Decizia 2014/145/PESC.
- (2) În urma organizării de către Federația Rusă a alegerilor pentru Duma de Stat în teritoriile ilegal anexate, Crimeea și Sevastopol, Consiliul consideră că ar trebui să fie adăugate șase persoane pe lista persoanelor, entităților și organismelor care fac obiectul măsurilor restrictive, astfel cum figurează în anexa la Decizia 2014/145/PESC.
- (3) Anexa la Decizia 2014/145/PESC ar trebui modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

#### *Articolul 1*

Persoanele care figurează pe lista din anexa la prezenta decizie se adaugă pe lista prevăzută în anexa la Decizia 2014/145/PESC.

#### *Articolul 2*

Prezenta decizie intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 8 noiembrie 2016.

*Pentru Consiliu*

*Președintele*

P. KAŽIMÍR

---

<sup>(1)</sup> JOL 78, 17.3.2014, p. 16.

## ANEXĂ

## Lista persoanelor menționate la articolul 1

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
„152.	Ruslan Ismailovici BALBEK Руслан Исмаилович Бальбек	Data nașterii: 28.8.1977 Locul nașterii: Bekabad, RSS Uzbekistan	Membru al Dumei de Stat ales din Republica Auto- nomă Crimeea, ilegal anexată. Vicepreședinte al Comisiei pentru afaceri etnice a Dumei. În 2014, Balbek a fost numit vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al așa-numitei «Republici Crimeea» și a acționat în această capacitate pentru integrarea peninsulei Crimeea, ilegal anexată, în Fe- derația Rusă, activitate pentru care i-a fost decer- nată o medalie «Pentru apărarea Republicii Cri- meea». El a susținut anexarea Crimeei în declarații publice, inclusiv pe profilul său de pe site-ul Rusiei Unite (filiala Crimeea) și într-un articol de presă publicat pe site-ul NTV la 3 iulie 2016.	9.11.2016
153.	Konstantin Mihailovici BAKHAREV Константин Михайлович Бахарев	Data nașterii: 20.10.1972 Locul nașterii: Simferopol, RSS Ucraineană	Membru al Dumei de Stat ales din Republica Auto- nomă Crimeea, ilegal anexată. Membru al Comisiei pentru piețele financiare a Du- mei. În martie 2014, Bakharev a fost numit vicepreșe- dinte al Consiliului de Stat al așa-numitei «Repu- blici Crimeea», iar în august 2014 a fost numit prim-vicepreședinte al organismului respectiv. El a recunoscut implicarea personală în evenimentele din 2014 care au condus la anexarea ilegală a Cri- meei și a Sevastopolului, pe care a susținut-o pu- blic, inclusiv într-un interviu publicat pe site-ul gazetakrimea.ru la 22 martie 2016 și pe site-ul c- pravda.ru la 23 august 2016. «Autoritățile» «Repu- blicii Crimeea» i-au decernat ordinul «Pentru loiali- tate în serviciu».	9.11.2016
154.	Dmitri Anatolievici BELIK Дмитрий Анатольевич Белик	Data nașterii: 17.10.1969 Locul nașterii: Kular Ust- districtul Yansky, RSS Autonomă Iacută	Membru al Dumei de Stat ales din orașul Sevasto- pol, ilegal anexat. Membru al Comisiei pentru impozitare a Dumei. În calitate de membru al administrației municipale a Sevastopolului în perioada februarie-martie 2014 a susținut activitățile așa-numitului «primar al po- porului», Alexei Chaily. El și-a recunoscut public implicarea în evenimentele din 2014 care au con- dus la anexarea ilegală a Crimeei și a Sevastopolului, pe care a susținut-o public, inclusiv pe site-ul său personal și într-un interviu publicat la 21 februarie 2016 pe site-ul nation-news.ru. Pentru implicarea sa în procesul de anexare, i-a fost decernat ordinul de stat al Rusiei «Pentru înde- plinirea îndatoririlor către țara mamă» – gradul II.	9.11.2016

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
155.	Andrei Dmitrievici KOZENKO Андрей Дмитриевич Козенко	Data nașterii: 3.8.1981 Locul nașterii: Simferopol, RSS Ucraineană	Membru al Dumei de Stat ales din Republica Auto- nomă Crimeea, ilegal anexată. Membru al Comisiei pentru piețele financiare a Du- mei. În martie 2014, Kozenko a fost numit vicepreșe- dinte al Consiliului de Stat al așa-numitei «Repu- blici Crimeea». El și-a recunoscut public implicarea în evenimentele din 2014 care au condus la anexa- rea ilegală a Crimeei și a Sevastopolului, pe care a susținut-o public, inclusiv într-un interviu publi- cat la 12 martie 2016 pe site-ul gazetacrimea.ru. Pentru implicarea sa în procesul de anexare, i s-a decernat de către «autoritățile» locale medalia «Pen- tru apărarea Republicii Crimeea».	9.11.2016
156.	Svetlana Borisovna SAVCENKO Светлана Борисовна Савченко	Data nașterii: 24.6.1965 Locul nașterii: Belogorsk, RSS Ucraineană	Membră a Dumei de Stat, aleasă din Republica Au- tonomă Crimeea, ilegal anexată. Membră a Comisiei pentru cultură a Dumei. A fost membră a Consiliului Suprem al Republicii Autonome Crimeea din 2012 și, din martie 2014, a susținut integrarea Crimeei și a Sevastopolului, ilegal anexate, în Federația Rusă. În septembrie 2014, Savcenko a fost «aleasă» în Consiliul de Stat al așa-numitei «Republici Crimeea». Ea a susținut anexarea ilegală a Crimeei și a Sevastopolului în numeroase ocazii în declarații publice, inclusiv în interviurile publicate pe site-ul c-pravda.ru la 2 aprilie 2016 și la 20 august 2016. În 2014, i s-a acordat ordinul de stat al Rusiei «Pentru îndeplini- rea îndatoririlor către țara mamă» – gradul II și, în 2015, din partea «autorităților» «Republicii Cri- meea», i s-a acordat ordinul «Pentru loialitate în ser- viciu».	9.11.2016
157.	Pavel Valentinovici ȘPEROV Павел Валентинович Шперов	Data nașterii: 4.7.1971 Locul nașterii: Simferopol, RSS Ucraineană	Membru al Dumei de Stat, ales din Republica Au- tonomă Crimeea, ilegal anexată. Membru al Comisiei pentru chestiuni legate de Co- munitatea Statelor Independente (CSI), integrare eu- rasiatică și legături cu compatrioții a Dumei. În septembrie 2014, Șperov a fost «ales» în Consi- liul de Stat al așa-numitei «Republici Crimeea». El și-a recunoscut public, inclusiv într-un interviu publicat pe site-ul ldpr-rk.ru la 3 septembrie 2016, rolul jucat în evenimentele din 2014 care au con- dus la anexarea ilegală a Crimeei și a Sevastopolului și, în special, rolul jucat în organizarea referendu- mului ilegal privind anexarea ilegală a peninsulei.	9.11.2016*









ISSN 1977-0782 (ediție electronică)  
ISSN 1830-3625 (ediție tipărită)



**Oficiul pentru Publicații al Uniunii Europene**  
2985 Luxemburg  
LUXEMBURG

**RO**